

**Song Lyrics - Our House, by Madness,  
in English.**

Father wears his Sunday best

Mother's tired she needs a rest

The kids are playing up downstairs

Sister's sighing in her sleep

Brother's got a date to keep

He can't hang around

Our house, in the middle of our street

Our house, in the middle of our

Our house it has a crowd

There's always something happening

And it's usually quite loud

Our mum she's so house-proud

Nothing ever slows her down

And a mess is not allowed

Our house, in the middle of our street

Our house, in the middle of our...

Our house, in the middle of our street

Our house, in the middle of our...

Something tells you that you've got to get away from it

Father gets up late for work

Mother has to iron his shirt

Then she sends the kids to school

Sees them off with a small kiss

She's the one they're going to miss

In lots of ways

Our house, in the middle of our street

Our house, in the middle of our...

**Song Lyrics - Our House, by Madness,  
in Spanish.**

El padre lleva la ropa de los Domingos,

la madre está cansada, necesita un descanso,

Los niños están jugando en la planta de abajo,

La hermana está suspirando en su ensueño,

el hermano tiene una cita a la que acudir,

no puede perder el tiempo.

Nuestra casa, en el medio de nuestra calle,

nuestra casa, en el medio de nuestra...

Nuestra casa, tiene un montón de gente,

siempre está ocurriendo algo,

y por lo general bastante alto (de volumen).

Nuestra mama tiene siempre la casa impecable (house-proud),

nada la desacelera,

y no se permite el desorden.

Nuestra casa, en el medio de nuestra calle,

nuestra casa, en el medio de nuestra...

Nuestra casa, en el medio de nuestra calle,

nuestra casa, en el medio de nuestra...

Algo te dice que tienes que huir de ella.

El Padre se levanta tarde para trabajar,

la madre tiene que planchar su camisa.

Luego envía a los niños a la escuela,

va a despedirles con un beso.

A ella es a la que van a echar de menos,

de muchas formas.

Nuestra casa, en el medio de nuestra calle,

nuestra casa, en el medio de nuestra...

I remember way back then  
When everything was true and when  
We would have such a very good time  
Such a fine time  
Such a happy time  
And I remember how we'd play  
simply waste the day away  
Then we'd say nothing would come  
between us two dreamers

Father wears his Sunday best  
Mother's tired she needs a rest  
The kids are playing up downstairs  
Sister's sighing in her sleep  
Brother's got a date to keep  
He can't hang around

Our house, in the middle of our street  
Our house, in the middle of our street  
  
Our house, in the middle of our street  
Our house, in the middle of our ...

Our house, was our castle and our keep  
Our house, in the middle of our street  
  
Our house, that was where we used to sleep  
Our house, in the middle of our street  
Our house, in the middle of our street

Recuerdo de toda la vida (way back)  
cuando todo era verdad y cuando  
teníamos tan buenos momentos,  
tan magníficos momentos,  
un tiempo tan feliz.  
  
Y recuerdo como jugábamos,  
simplemente pasando el día.  
  
Luego dijimos que nada se interpondría  
entre nosotros, dos soñadores.

El padre lleva la ropa de los Domingos,  
la madre está cansada, necesita un descanso,  
Los niños están jugando en la planta de abajo,  
La hermana está suspirando en su ensueño,  
el hermano tiene una cita a la que acudir,  
no puede perder el tiempo.

Nuestra casa, en el medio de nuestra calle,  
nuestra casa, en el medio de nuestra...

Nuestra casa, en el medio de nuestra calle,  
nuestra casa, en el medio de nuestra...

Nuestra casa, era nuestro castillo y nuestra torre,  
nuestra casa, en el medio de nuestra calle.

Nuestra casa, allí era donde solíamos dormir,  
nuestra casa, en el medio de nuestra calle.  
Nuestra casa, en el medio de nuestra calle.